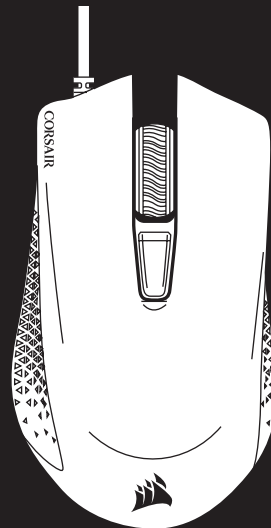




HARPOON RGB PRO



HARPOON RGB PRO

Comfort FPS/MOBA Gaming Mouse



WEB: corsair.com

PHONE: (888) 222-4346

SUPPORT: support.corsair.com

BLOG: corsair.com/blog

FORUM: forum.corsair.com

YOUTUBE: youtube.com/corsairhowto

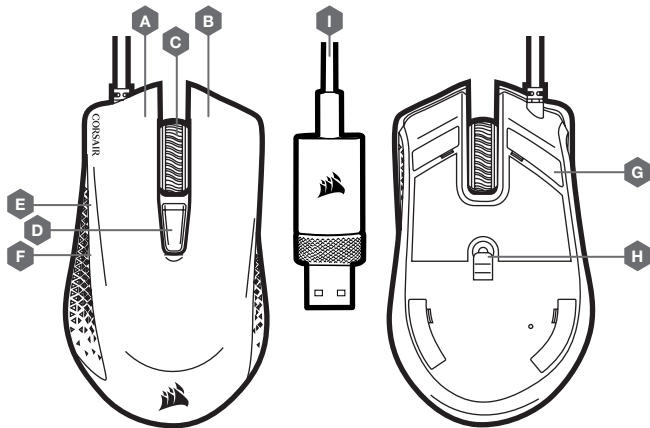
© 2018-2021 CORSAIR MEMORY, Inc. All rights reserved. CORSAIR and the sails logo are registered trademarks in the United States and/or other countries. All other trademarks are the property of their respective owners. Product may vary slightly from those pictured. 49-002246 AA





ENGLISH	1
FRANÇAIS	2
DEUTSCH	3
NEDERLANDS	4
DANSK	5
SUOMI	6
SVENSKA	7
NORSK	8
ITALIANO	9
ESPAÑOL	10
PORTUGUÊS	11
POLSKI	12
РУССКИЙ	13
العربية	14

GETTING TO KNOW YOUR MOUSE



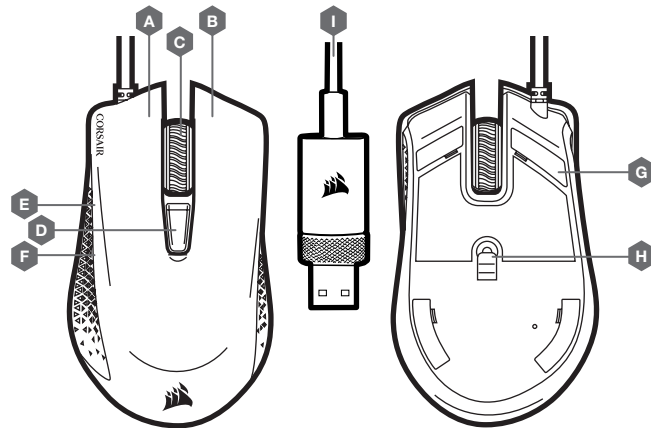
A – LEFT CLICK BUTTON
 B – RIGHT CLICK BUTTON
 C – MIDDLE CLICK BUTTON
 D – DPI CYCLE BUTTON
 E – FORWARD BUTTON

F – BACKWARD BUTTON
 G – PTFE GLIDE PADS
 H – OPTICAL GAMING SENSOR
 I – USB CONNECTION CABLE

SETTING UP YOUR MOUSE

- > Turn on your computer and connect the mouse to available USB 2.0 or USB 3.0 port on your computer.
- > Download the iCUE software from www.corsair.com/downloads.
- > Run the installer program and follow instructions for installation.

PRÉSENTATION DE LA SOURIS



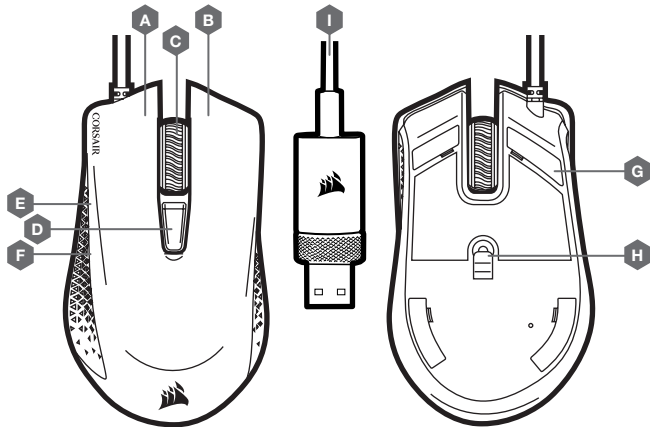
A – BOUTON CLIC GAUCHE
 B – BOUTON CLIC DROIT
 C – BOUTON CLIC DU MILIEU
 D – BOUTON CYCLE DPI
 E – BOUTON SUIVANT

F – BOUTON PRÉCÉDENT
 G – PATINS EN PTFE
 H – CAPTEUR GAMING OPTIQUE
 I – CÂBLE DE CONNEXION USB

CONFIGURATION DE LA SOURIS

- > Allumez votre ordinateur et branchez la souris sur un port USB 2.0 ou USB 3.0 disponible de votre ordinateur.
- > Téléchargez le logiciel iCUE sur www.corsair.com/downloads.
- > Exécutez le programme d'installation et suivez les instructions d'installation.

KENNENLERNEN DER MAUS



A – LINKE MAUSTASTE

B – RECHTE MAUSTASTE

C – MITTLERE MAUSTASTE

D – DPI-DURCHLAUF-TASTE

E – VORWÄRTS-TASTE

F – RÜCKWÄRTS-TASTE

G – PTFE-GLEITFÜSSE

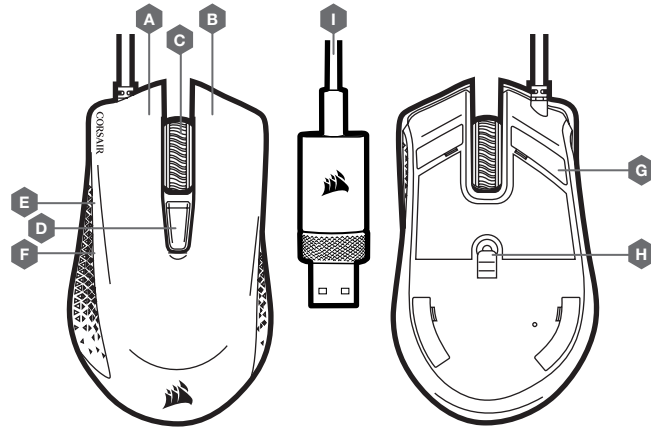
H – OPTISCHER GAMING-SENSOR

I – USB-VERBINDUNGSKABEL

EINRICHTEN DER MAUS

- > Schalten Sie Ihren Computer ein, und schließen Sie die Maus an einen USB-2.0- oder USB-3.0-Anschluss Ihres Computers an.
- > Laden Sie die iCUE-Software von www.corsair.com/downloads herunter.
- > Führen Sie das Installationsprogramm aus, und befolgen Sie die Installationsanweisungen.

DE MUIS LEREN KENNEN



A – LINKERMUISKNOP

B – RECHTERMUISKNOP

C – MIDDELSTE MUISKNOP

D – DPI-SCHAKELKNOP

E – VOORUITKNOP

F – ACHTERUITKNOP

G – PTFE GLIDE-PADS

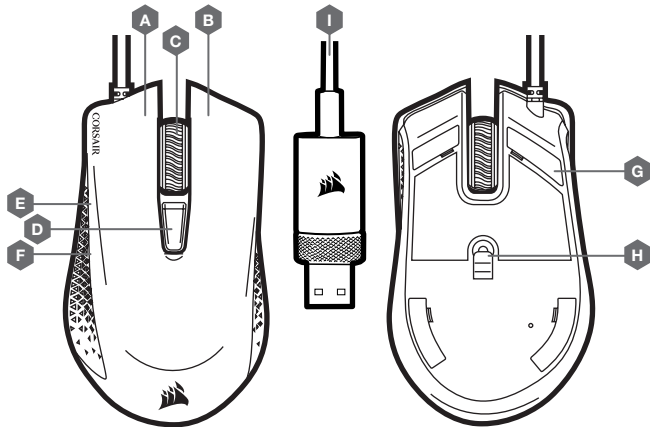
H – OPTISCHE GAMINGSENSOR

I – USB-KABEL

DE MUIS INSTELLEN

- > Zet uw computer aan en sluit de muis aan op een beschikbare USB 2.0- of USB 3.0-poort van de computer.
- > Download de iCUE-software van www.corsair.com/downloads.
- > Voer het installatieprogramma uit en volg de instructies voor de installatie op.

LÆR DIN MUS AT KENDE



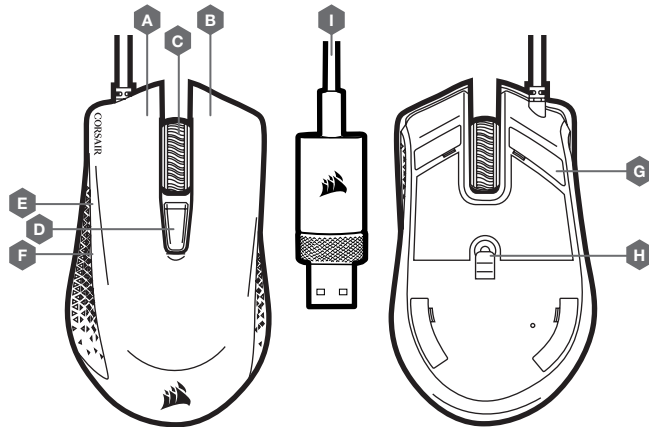
- A – VENSTRE MUSEKNAP
- B – HØJRE MUSEKNAP
- C – MELLEMLSTE MUSEKNAP
- D – KNAP TIL SKIFT AF DPI
- E – FREMAD-KNAP

- F – TILBAGE-KNAP
- G – PTFE-GLIDEPUDER
- H – OPTISK GAMING-SENSOR
- I – USB-KABEL

KONFIGURATION AF MUSEN

- > Tænd for computeren, og forbind musen til en ledig USB 2.0- eller USB 3.0-port på computeren.
- > Download iCUE-softwaren fra www.corsair.com/downloads.
- > Kør installationsprogrammet, og følg installationsvejledningen.

TUTUSTU HIIREESI



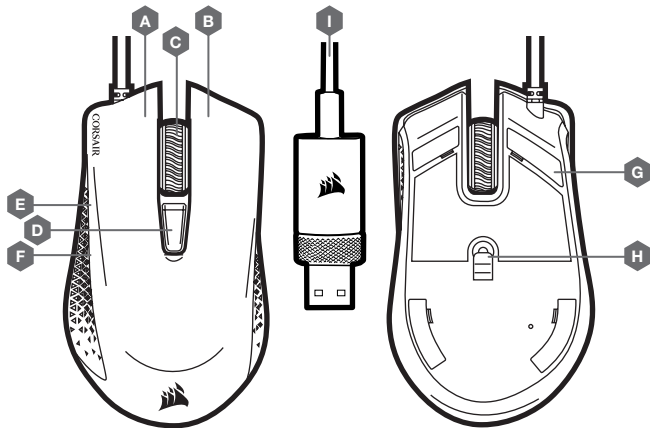
- A – VASEN PAINIKE
- B – OIKEA PAINIKE
- C – KESKIPAINIKE
- D – DPI-SYKLIPAINIKE
- E – ETEEN-PAINIKE

- F – TAAKSE-PAINIKE
- G – PTFE-LIUKUPALAT
- H – OPTINEN PELIANTURI
- I – USB-LIITÄNTÄKAAPELI

HIIREEN KÄYTTÖOOTTO

- > Käynnistä tietokone ja liitä hiiri vapaaseen USB 2.0- tai USB 3.0-liitäntään tietokoneessasi.
- > Lataa iCUE-ohjelmisto osoitteesta www.corsair.com/downloads.
- > Käynnistä asennusohjelma ja noudata asennusohjeita.

LÄR KÄNNA DIN MUS



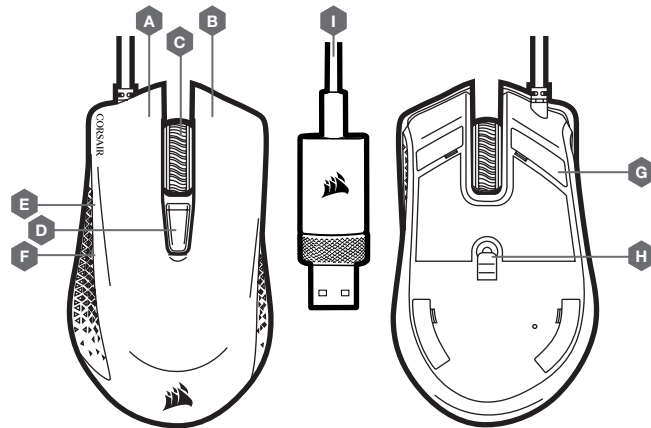
A – VÄNSTERKNAPP
 B – HÖGERKNAPP
 C – MITTENKNAPP
 D – DPI-CYKELKNAPP
 E – FRAMÅTKNAPP

F – BAKÅTKNAPP
 G – PTFE-GLIDDYNOR
 H – OPTISK GAMINGSSENSOR
 I – USB-ANSLUTNINGSKABEL

KONFIGURERA DIN MUS

- > Slå på datorn og anslut musen til en ledig USB 2.0- eller 3.0-port på datorn.
- > Hämta programmet iCUE från www.corsair.com/downloads.
- > Kör installationsprogrammet og följ installationsanvisningarna.

BLI KJENT MED MUSEN DIN



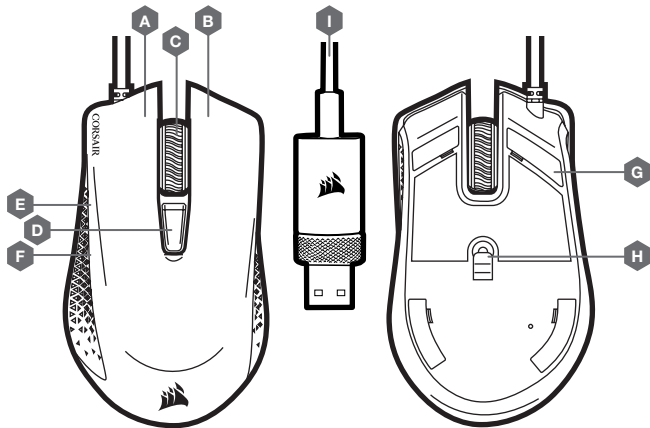
A – VENSTREKLIKK-KNAPP
 B – HØYREKLIKK-KNAPP
 C – MIDTKLIKK-KNAPP
 D – DPI CYCLE-KNAPP
 E – FOROVER-KNAPP

F – BAKOVER-KNAPP
 G – PTFE-GLIDEPUTER
 H – OPTISK SPILLSSENSOR
 I – USB-TILKOBLINGSKABEL

OPPSETT AV MUSEN

- > Slå på datamaskinen og koble musen til en tilgjengelig USB 2.0- eller USB 3.0-port på datamaskinen.
- > Last ned iCUE-programvaren fra www.corsair.com/downloads.
- > Kjør installasjonsprogrammet og følg instruksjonene for installasjon.

IL TUO MOUSE IN DETTAGLIO



A – PULSANTE CLIC SINISTRO

B – PULSANTE CLIC DESTRO

C – PULSANTE CLIC CENTRALE

D – PULSANTE CICLO DPI

E – PULSANTE AVANTI

F – PULSANTE INDIETRO

G – BASI PER MOUSE IN PTFE

H – SENSORE OTTICO DA GAMING

I – CAVO COLLEGAMENTO USB

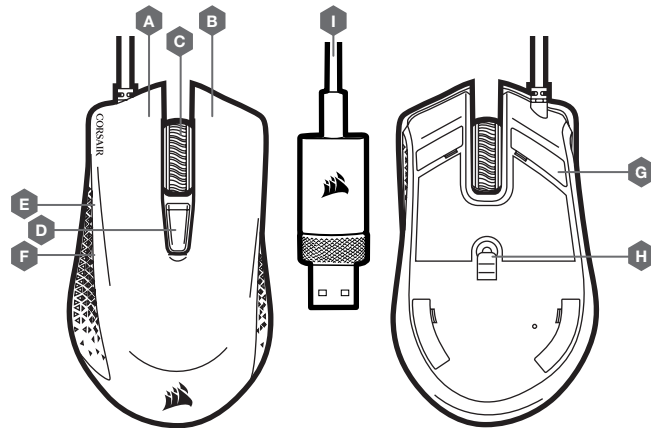
IMPOSTAZIONE DEL MOUSE

> Accendi il computer e collega il mouse a una porta USB 2.0 o USB 3.0 disponibile sul computer.

> Scarica il software iCUE dal sito www.corsair.com/downloads.

> Esegui il programma di installazione e segui le istruzioni per l'installazione.

CONOZCA EL RATÓN



A – BOTÓN DE CLIC IZQUIERDO

B – BOTÓN DE CLIC DERECHO

C – BOTÓN DE CLIC CENTRAL

D – BOTÓN DE CICLO DE PPP

E – BOTÓN DE AVANCE

F – BOTÓN DE RETROCESO

G – ALMOHADILLAS DE DESPLAZAMIENTO PTFE

H – SENSOR ÓPTICO PARA JUEGOS

I – CABLE DE CONEXIÓN USB

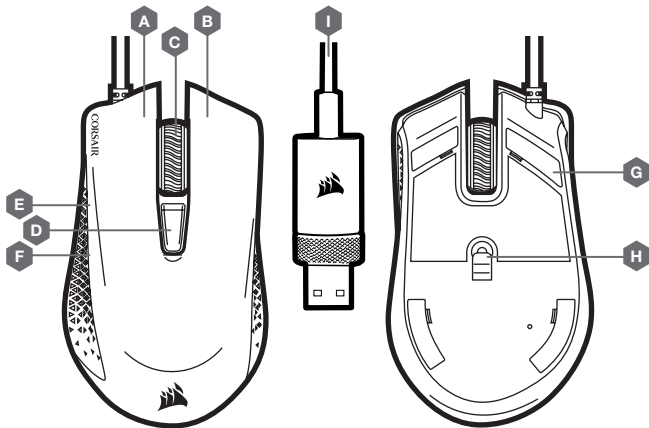
CONFIGURACIÓN DEL RATÓN

> Encienda el ordenador y conecte el ratón a un puerto USB 2.0 o USB 3.0 disponible en el ordenador.

> Descargue el software iCUE de www.corsair.com/downloads.

> Ejecute el programa de instalación y siga las instrucciones.

CONHECER O SEU RATO



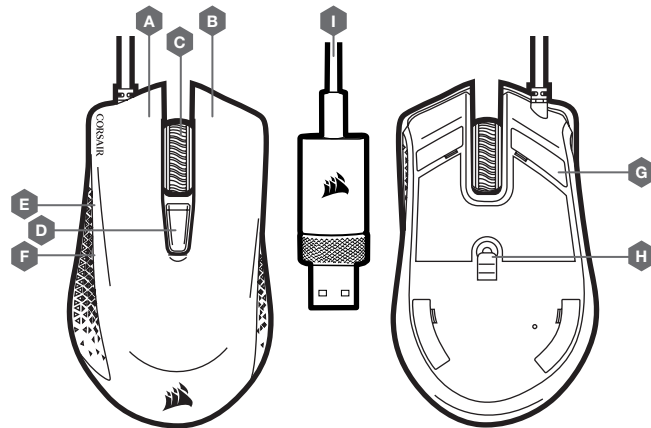
- A – BOTÃO DE CLIQUE ESQUERDO
- B – BOTÃO DE CLIQUE DIREITO
- C – BOTÃO DE CLIQUE CENTRAL
- D – BOTÃO DE CICLO DPI
- E – BOTÃO PARA AVANÇAR

- F – BOTÃO PARA RETROCEDER
- G – ALMOFADAS DESLIZANTES DE PTFE
- H – SENSOR ÓTICO PARA JOGO
- I – CABO DE LIGAÇÃO USB

CONFIGURAR O SEU RATO

- > Ligue o computador e conecte o rato a uma porta USB 2.0 ou 3.0 disponível no computador.
- > Transfira o software iCUE a partir de www.corsair.com/downloads.
- > Execute o programa instalador e siga as instruções de instalação.

WYGLĄD MYSZY

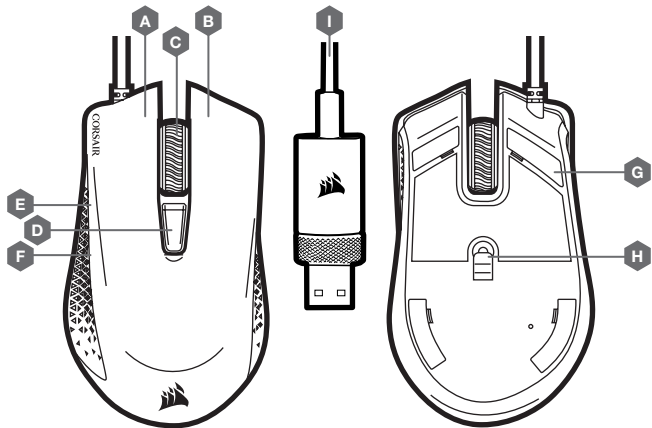


- A – LEWY PRZYCIŚNIK KLIKANIA
- B – PRAWY PRZYCIŚNIK KLIKANIA
- C – ŚRODKOWY PRZYCIŚNIK KLIKANIA
- D – PRZYCIŚNIK ZMIANY DPI
- E – PRZYCIŚNIK DO PRZODU

- F – PRZYCIŚNIK DO TYŁU
- G – ŚLIZGACZE Z PTFE
- H – CZUJNIK OPTYCZNY DO GIER
- I – PRZEWÓD POŁĄCZENIOWY USB

KONFIGURACJA MYSZY

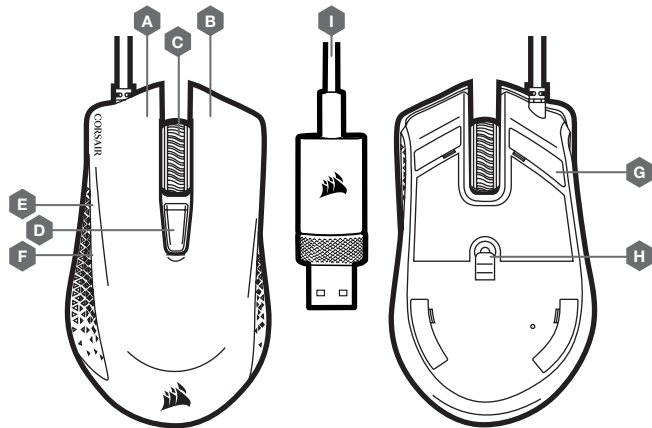
- > Włącz komputer i podłącz mysz do gniazda USB 2.0 lub USB 3.0 w komputerze.
- > Pobierz oprogramowanie iCUE z www.corsair.com/downloads.
- > Uruchom program instalacyjny i postępuj zgodnie z instrukcjami instalacji.



- A — ЛЕВАЯ КНОПКА
- B — ПРАВАЯ КНОПКА
- C — СРЕДНЯЯ КНОПКА
- D — КНОПКА ЦИКЛИЧЕСКОЙ СМЕНЫ DPI
- E — КНОПКА «ВПЕРЕД»
- F — КНОПКА «НАЗАД»
- G — СКОЛЬЗЯЩИЕ НАКЛАДКИ ИЗ ПТФЭ
- H — ОПТИЧЕСКИЙ ИГРОВОЙ ДАТЧИК
- I — СОЕДИНИТЕЛЬНЫЙ USB-КАБЕЛЬ

НАСТРОЙКА МЫШИ

- > Включите компьютер и подключите мышь к имеющемуся на ПК порту USB 2.0 или USB 3.0.
- > Скачайте программное обеспечение iCUE по ссылке www.corsair.com/downloads.
- > Запустите программу установки и следуйте инструкциям.



- A — زر النقر الأيسر
- B — زر النقر الأيمن
- C — زر النقر الأوسط
- D — زر دورة DPI
- E — زر التقدم للأمام
- F — زر الرجوع للخلف
- G — وسائد الانزلاق PTFE
- H — مستشعر الألعاب البصري
- I — كابل توصيل USB

إعداد الماوس

- < شغل الكمبيوتر، وصل الماوس بمنفذ USB 2.0 أو USB 3.0 المتاح على الكمبيوتر لديك.
- < نزل برنامج iCUE من www.corsair.com/downloads.
- < شغل برنامج المثبت، واتبع تعليمات التثبيت.